

Name: Đinh Xuân Chiến

Address:

telephone:

Date: 12-24-1996

MR. Dewey Pendergrass, Director

Orderly Departure Program

Box 58 American Embassy

APO AP 96546

RE: DINH XUAN CHIEN

IV #: 349662-HO#39.56

Exit Permit: ... ☒ Yes ... NO

Needs L.O.I: ... yes ... NO

Date of ODP Interview: 12-12-1995

Dear MR. Pendergrass:

I am writing on behalf of my (SON)

DINH XUÂN MIÊN

Đ3 TAN THUAN - HAM THUAN NAM

BINH THUAN - VIETNAM

I believe that (his, her, their) status under the eligibility guidelines of the Orderly Departure Program (ODP) is affected by the McCain Amendment of the 1997 Foreign Operation Act which restores eligibility to the unmarried over-21s and daughters of the former Vietnamese political prisoners.

I request that ODP check the case(s) according to case number provided above and confirm for me that the son(s) or daughter(s) listed above are eligible and part of the group that ODP is now contacting to invite to interview. If a new letter of introduction has already been sent, I would appreciate knowing the date it was sent and to what address in Vietnam. That will help me ensure it arrives.

I appreciate that your office is busy with many cases, but my family and I are equally anxious to ensure that the case of our children be reconsidered under the new law before the eligibility expires.

On behalf of my family, I thank you for your help in this matter.

Sincerely: *Đ. Chiến* DINH XUAN CHIEN

Lincoln - Ngày 24 tháng 12 năm 1996

Hình gửi Hội gia đình từ nhân chính trị

Việt-nam. Tôi đọc nhật báo "Người Việt" có đăng tin
Chính phủ Mỹ cho phép các người con trên 21 tuổi được phép
định cư tại Hoa-kỳ. Tôi đã gửi thư cho văn phòng ODP
ở Thái Lan theo mẫu đơn mà hội gia đình từ nhân chính trị
phát ra. Gửi kèm trong thư có giấy khai sinh, chứng minh
nhân dân, giấy chứng nhận độc thân, hộ khẩu gia đình,
hộ chiếu của người con trai tôi tên Đinh Xuân Miền hiện
ở Đội 3, xã Thanh Phong, xã Tân Thới, huyện Hòa An
nam, tỉnh Bình Thuận - Việt nam. Người con trai hiện đang giữ
các bản chính giấy tờ cá nhân. Ngày ra đi rời Việt nam tôi
đã mang theo các bản "phôtô" giấy tờ cá nhân của người con
trai tôi. Tôi đã gửi kèm các bản "phôtô" giấy tờ cá nhân của con
trai và viết theo mẫu đơn cho văn phòng ODP. Gia đình tôi phải
vào ngày 12/12/1995 sau mốc ngày 1/4/1995, vì thế

* Nhóm được thư này tôi bình xin vớ phùng hời gia đình từ nhân chính tại Việt-nam;
gửi cho tôi giấy tờ, hoặc viết thư cho tôi đa nhân được thư của tôi, để tôi yên tâm
chỉ biết **HQPTNCCVN** đa nhân được thư của tôi-

người con trai không được đi dự phùng vớ cùng gia
đình - Gia đình tôi rời Việt nam ngày 15/5/1996. Người
con trai hiện nay vẫn còn độc thân.

Vậy tôi viết thư này bình gửi Hội gia đình từ nhân
chính tại Việt nam lập danh sách người con trai tôi gửi cho
các cơ quan Sở di trú và vớ phùng ODP của chính phủ
Mỹ, để các cơ quan này có thư mời người con trai tôi đi
gặp phôi đoàn Mỹ để phùng vớ và sau này song định
cư tại Mỹ để đoàn tụ gia đình.

Cuối thư tôi thay mặt gia đình, cảm ơn Hội gia
đình từ nhân chính tại Việt nam đã soạn thảo ra "thư
mẫu" và lập danh sách, để sau này người con trai tôi
được đoàn tụ gia đình.


Đinh Xuân Chiến

A#21 (1/4/95)

Đình xuân Chiên

Lincoln - NE 68503



FVPPA - 7813 Marthas
lane - Falls Church.

VA 22043

